قصَّةُ الدُبِّ العَجيب

Qessatul Hubbel 'Ajībi The Miraculous Love Story

NIZAR FARES GLOBAL MINISTRY

كلمات وتلحين: شادي يوسف

Kalimāt waTalhīn: Shadi Youssef

Lyrics and Music by: Shadi Youssef

قصَّةُ الدُّبِ العَ قَدْ تَجَلَّتُ في الصَّليب Qessatul Hubbel 'Ajībi Qad Tajallat Fī Şşalīb

The Miraculous Love Story ever told On His Cross, it was revealed

قَدْ رَواها للي حَبيب ساعة الصّه ت الرّهيب Qad Rawāhā Lī Ḥabībī Sā'ata Şşamti Rrahīb

In a dreadful silence, crucified My Lord has told it to me

وَهُوَ مَسْحِوقُ الْفُواد وَهُوَ مَجْروحُ الْجَبِن waHwa Mashūqul Fu'ādi wHwa Majrūhul Jabīn

With a crushed heart and a deformed face

قُدْ رَواها لي حَدِي بالدَّم الغالى الثَّ Qad Rawāhā Lī Ḥabībī biDdamil Ghālī Thamīn

Through shedding His Precious Blood My Beloved told me the Greatest Story ever told

كانَ بالأمْس يَجولُ يَصنَعُ الخَيرَ العَظي Kāna bel'Amsi Yajūlu Yaşna'ul Khayral 'Azīm

Just the day before, He went around to do good to all

waYunādī belḤayāti

Yashfī Jurhanāl 'Alīm

Proclaiming Eternal Life
Healing our human wounds

اذ أحَدِ الآثم Kāna Ḥubbuhu 'Ajīban 'Edh 'Ahabbal 'Āthimīn

His Love was so great, as He Loved the sinners

قَ دُ أَحَ بَ كُ لَ حَدِ نَ Dhā li'Annahu Yasū'u Qad 'Ahabba Kulla Hin

For He Is Jesus, He so loved at all times

قصَّةُ الدُّبِ العَ قَدْ تَجَلَّتُ في الصَّليب Qessatul Hubbel 'Ajībi Qad Tajallat Fī Şşalīb

The Miraculous Love Story ever told On His Cross, it was revealed

قَدْ رَواها للي حَبيب ساعة الصّه ت الرّهيب Qad Rawāhā Lī Ḥabībī Sā'ata Şşamti Rrahīb

In a dreadful silence, crucified My Lord has told it to me

وَهُوَ مَسْحِوقُ الْفُواد وَهُوَ مَجْروحُ الْجَبِن waHwa Mashūqul Fu'ādi wHwa Majrūhul Jabīn

With a crushed heart and a deformed face

قُدْ رَواها لي حَدِي بالدَّم الغالى الثَّ Qad Rawāhā Lī Ḥabībī biDdamil Ghālī Thamīn

Through shedding His Precious Blood My Beloved told me the Greatest Story ever told

تَبْنَما الدُّبُّ بَح كانَ فِكرُ الْحاقِدين Baynamāl Hubbu Yajūlu

Kāna Fekrul Ḥāqidīn

While He was wandering with Love Grudgers plotted against Him

كَيْمايَقْتُلُوايَسوعَ إِذْ أَحَبَّ الْمُنْذِيبِين إِذْ أَحَبَّ الْمُنْذِيبِين Kaymā Yagtulū Yasūʻa

Kaymā Yaqtulū Yasūʻa 'Edh 'Aḥabbal Mudhnibīn

To trickery take Jesus and kill Him because He so Loved the sinful

ع تنتهى الرّواية ق م الذّ الذّ ق **Hattā Tantahī Rriwāya** Qessatul Hubbi Thamīn

Hence, the Story would End The Story of Priceless Love

حَتْ يُ كُنّ بَ النَّا النَّا عِلَى النَّا عِلَى النَّا عِلَى النَّا عِلَى النَّا عِلَى النَّا عِلَى مات بَيْنَ المُجْرمين **Hattā Tuktaba Nnihāya** Māta Baynal Mujrimīn

So, the end would be fulfilled He died hanging between two thieves

قصَّةُ الدُّبِ العَ قَدْ تَجَلَّتُ في الصَّليب Qessatul Hubbel 'Ajībi Qad Tajallat Fī Şşalīb

The Miraculous Love Story ever told On His Cross, it was revealed

قَدْ رَواها للي حَبيب ساعة الصّه ت الرّهيب Qad Rawāhā Lī Ḥabībī Sā'ata Şşamti Rrahīb

In a dreadful silence, crucified My Lord has told it to me

وَهُوَ مَسْحِوقُ الْفُواد وَهُوَ مَجْروحُ الْجَبِن waHwa Mashūqul Fu'ādi wHwa Majrūhul Jabīn

With a crushed heart and a deformed face

قُدْ رَواها لي حَدِي بالدَّم الغالى الثَّ Qad Rawāhā Lī Ḥabībī biDdamil Ghālī Thamīn

Through shedding His Precious Blood My Beloved told me the Greatest Story ever told

قد أهين الحُبُّ ظُلْمًا قَد أهين بالصَّلِين بالصَّليب

# Qad 'Uhīnal Ḥubbu Ṭulman Qad 'Uhīna beṢṣalīb

The Ultimate Love was unjustly insulted on the cross

مَنطِقُ النّاسِ تلاشي النّافي إِذْ بَدا الدُبُّ السّكب السّكب

Manțequ Nnāsi Talāshā 'Edh Badāl Ḥubbu Ssakīb

People's argument faded out when His Love was shed on the cross

إِنَّ لَهُ حُبُّ سَيَب قَي إِنَّا لَكُ حُبُّ سَيَب قَي أَبَدَ الْحَدَّ هُلِ رَبِكُ وَن أَبَدَ الْحَدَّ هُلِ رَبِيكُ وَن أَبَدَ الْحَدَّ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ الْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْثُ وَالْحَدْلُ وَالْحَدْلُ وَالْحَدْلُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدْلُولُ وَالْحَدْلُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدْلُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَالِ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحَدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُلْمُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُدُولُ وَالْحُلُولُ وَالْحُلُولُ وَالْحُلُولُ وَالْحُلُولُ وَالْحُلْمُ وَالْحُلُولُ وَالْحُلِ

# 'Ennahu Ḥubbon saYabqā 'Abada Ddahri Yakūn

It is a Never-ending Love, it is Eternal

لَيْسَ حُبِّ مِثْلُ هِ ذَا صَادِقًا دَومًا حَنون

#### Laysa Ḥubbon Mithlu Hādhā Ṣādeqan Dawman Ḥanūn

None compares to it, as Honest and Compassionate

قصَّةُ الدُّبِ العَ قَدْ تَجَلَّتُ في الصَّليب Qessatul Hubbel 'Ajībi Qad Tajallat Fī Şşalīb

The Miraculous Love Story ever told On His Cross, it was revealed

قَدْ رَواها للي حَبيب ساعة الصّه ت الرّهيب Qad Rawāhā Lī Ḥabībī Sā'ata Şşamti Rrahīb

In a dreadful silence, crucified My Lord has told it to me

وَهُوَ مَسْحِوقُ الْفُواد وَهُوَ مَجْروحُ الْجَبِن waHwa Mashūqul Fu'ādi wHwa Majrūhul Jabīn

With a crushed heart and a deformed face

قُدْ رَواها لي حَدِي بالدَّم الغالى الثَّ Qad Rawāhā Lī Ḥabībī biDdamil Ghālī Thamīn

Through shedding His Precious Blood My Beloved told me the Greatest Story ever told

أَيُّ حُبِّ قَد تَناهَى مِثْلُ خُبِّ الْعَجِيبِ مِثْلُ خُبِّ الْعَجِيبِ مِثْلُ خُبِّ الْعَجِيبِ مِثْلًا لَمَ الْعَجِيبِ مِثْلًا لَمَ الْعَجَيبِ مِثْلًا لَمَ الْعَجَيبِ مِثْلًا لَمَ الْعَجَيْبِ الْعَبَيْبِ الْعَبْلِي الْعِبْلِي الْعَبْلِي الْعَالِي الْعَلِي الْعَبْلِي الْعِلْمِ الْعِلْعِلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِي الْعَبْلِ

## 'Ayyu Ḥubben Qad Tanāhā Mithlu Ḥubbehel 'Ajīb

Is there any love that sacrificial, like His wondrous Love?

أَيُّ حُبِّ مِثْلُ هٰذَا قَد بَدا بَعْدَ الصَّليب

## 'Ayyu Ḥubben Mithlu Hādhā Qad Badā Ba'da Ṣṣalīb

Is there any love comparable to withstand - even after the cross' injustice?

كُلُّ خُلِبً في الوُجودِ نَد عُ هُ دُ اللَّهِ ا Kullu Hubben Fīl Wujūdi Nab'uhu Ḥubbu Yasū'

Every love in the universe derives from Jesus' Love

كُ لُ حُ بُ في كِياني Kullu Hubben Fī Keyānī Radduhu Hubbu Yasū'

Every love in my being is originated in His Love

قصَّةُ الدُّبِ العَ قَدْ تَجَلَّتُ في الصَّليب Qessatul Hubbel 'Ajībi Qad Tajallat Fī Şşalīb

The Miraculous Love Story ever told On His Cross, it was revealed

قَدْ رَواها للي حَبيب ساعة الصّه ت الرّهيب Qad Rawāhā Lī Ḥabībī Sā'ata Şşamti Rrahīb

In a dreadful silence, crucified My Lord has told it to me

وَهُوَ مَسْحِوقُ الْفُواد وَهُوَ مَجْروحُ الْجَبِن waHwa Mashūqul Fu'ādi wHwa Majrūhul Jabīn

With a crushed heart and a deformed face

قُدْ رَواها لي حَدِي بالدَّم الغالى الثَّ Qad Rawāhā Lī Ḥabībī biDdamil Ghālī Thamīn

Through shedding His Precious Blood My Beloved told me the Greatest Story ever told